|  |
| --- |
| **Intestazione Ufficio** |

****

VERBALE : di comunicazione scritta per l’ARRESTATO – ex art. 293 c.p.p. - in esecuzione ordinanza custodia cautelare relativo a :----------------------------//

* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Il giorno \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ alle ore \_\_\_\_\_\_, negli Uffici del \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_,

noi sottoscritti Ufficiali e Agenti di polizia giudiziaria \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_diamo atto di aver proceduto alla consegna della presente comunicazione a \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, con la quale viene informato, ai sensi dell’art. 293 del c.p.p., di diritti e facoltà dell’imputato nei confronti del quale si esegue un’ordinanza di custodia cautelare:

* facoltà di nominare un difensore di fiducia e di essere ammesso al patrocinio a spese dello Stato nei casi previsti dalla legge;
* diritto di ottenere informazioni in merito all’accusa;
* diritto all’interprete ed alla traduzione di atti fondamentali;
* diritto di avvalersi della facoltà di non rispondere;
* diritto di accedere agli atti sui quali si fonda il provvedimento;
* diritto di informare le autorità consolari e di dare avviso ai familiari;
* diritto di accedere all’assistenza medica di urgenza;
* diritto di essere condotto davanti all’autorità giudiziaria non oltre cinque giorni dall’inizio dell’esecuzione, se la misura applicata è quella della custodia cautelare in carcere ovvero non oltre dieci giorni se la persona è sottoposta ad altra misura cautelare;
* diritto di comparire dinanzi al giudice per rendere l’interrogatorio, di impugnare l’ordinanza che dispone la misura cautelare e di richiederne la sostituzione o la revoca.

Segue

Pag. 2

|  |
| --- |
| *ESPAÑOL*  *Lista de los derechos y facultades del imputado contra el cual se ejecuta una orden de prisión provisional, con arreglo al artículo 293 del CEC (codigo de enjuiciamento criminal):*   * *facultad de nombrar un defensor de su confianza y de acceder a la justicia gratuita en los casos contemplados por la ley;* * *derecho a ser informado de la acusación formulada;* * *derecho a ser asistido por un intérprete y a la traducción de documentos procesales fundamentales;* * *derecho de negarse a responder;* * *derecho de acceder a los documentos en que se funda la medida;* * *derecho de informar a las autoridades consulares y de avisar a sus familiares;* * *derecho a la atención médica de urgencia;* * *derecho de ser conducido ante la autoridad judicial dentro de un plazo de cinco días a partir del comienzo de la ejecución si la medida aplicada es la prisión provisional en la carcel o bien en un plazo de diez días si la persona está sometida a otra medida cautelar;* * *derecho de comparecer ante el juez para ser interrogado, así como de impugnar el auto que dispone la medida cautelar y solicitar la sustitución o revocación de la misma.* |

Di quanto sopra è verbale che viene letto confermato e sottoscritto in data e luogo di cui sopra.--------------//